



LED-FAHRRADLICHT
LED KERÉKPÁRLÁMPA
LED LUC ZA KOLO

Származási hely: Kína

AT VERTRIEBEN DURCH / HU GYÁRTÓ / SI DISTRIBUTOR:
MONZ HANDELSGESELLSCHAFT
INTERNATIONAL MBH & CO. KG
SCHÖNODORFER STRASSE 60-62
54292 TRIER
GERMANY

KUNDENDIENST • ÜGYFÉLZÖLŐGÁLT •
POPRODAJNA PODPORA 821472

Bitte wenden Sie sich an Ihre **HOFER-Filiale**.
Kérjük forduljon a magyarországi **ALDI áruházakhoz**.
Prosimo, oglasite se v vam najbližji **HOFERjevi** poslovalnici.

MODELL / A FOGYASZTÁSI CIKK TÍPUSA / IZDELEK: 03/2023
JY-7057 / JY-6055T

3
JAHRE GARANTIE
YEARS WARRANTY

AT

LIEFERUMFANG/TEILE

(Abb. A)

- 1 Scheinwerfer
- 2 Ein-/Ausschalter (Scheinwerfer)
- 3 Batteriekapazitäts-Indikator (Scheinwerfer)
- 4 USB-Buchse (Scheinwerfer)
- 5 Universal-Halteclip (Scheinwerfer)
- 6 Rückleuchte
- 7 Ein-/Ausschalter (Rückleuchte)
- 8 Low-Battery Indikator (Rückleuchte)
- 9 USB-Buchse (Rückleuchte)
- 10 Universal-Halteclip (Rückleuchte)
- 11 Halteclip (für z. B. Gürtel, Rucksack o. ä.) (Rückleuchte)
- 12 USB-Ladekabel
- 13 Bedienungsanleitung (ohne Abb.)
- 14 Garantiekarte (ohne Abb.)

ALLGEMEINES

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren

Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem LED-Fahrradlicht. Das LED-Fahrradlicht besteht aus einem Scheinwerfer und einer Rückleuchte. Die Bedienungsanleitung enthält wichtige Informationen zur Benutzung des LED-Fahrradlichts. Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie das LED-Fahrradlicht benutzen. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am LED-Fahrradlicht führen. Die Bedienungsanleitung basiert auf den in der Europäischen Union gültigen Normen und Regeln. Beachten Sie im Ausland auch landesspezifische Richtlinien und Gesetze.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf. Wenn Sie das LED-Fahrradlicht an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

ZEICHENERKLÄRUNG

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem LED-Fahrradlicht und/oder auf der Verpackung verwendet.

! WARNUNG!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

! VORSICHT!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

HINWEIS!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.

i Dieses Zeichen weist auf zusätzliche Informationen hin.

K Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren im Bezug auf Kinder hin.

☀ Dieses Zeichen weist auf Blendgefahr hin.

🔥 Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren im Bezug auf Überhitzung hin.

💣 Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren im Bezug auf Explosionen hin.

🔋 Dieses Symbol weist auf mögliche Gefahren im Umgang mit Batterien/Akkus hin.

⚡ Dieses Zeichen bezeichnet Gleichstrom.

III Dieses Symbol bezeichnet die Schutzklasse III. SELV: Schutzkleinspannung

CE Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.

IP44 Die Schutzart IP44 bedeutet: Geschützt gegen Spritzwasser und Eindringen von festen Körpern, deren Durchmesser größer als 1 mm ist.

♻️ Diese Zeichen informieren Sie über die Entsorgung der Verpackung und des Produkts.

FSC Dieses Zeichen gibt Auskunft über das FSC®-Zertifikat.

SICHERHEIT

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das LED-Fahrradlicht ist ausschließlich als Fahrradbeleuchtung konzipiert. Verwenden Sie das LED-Fahrradlicht nur, wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sach- oder Personenschäden führen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

SICHERHEITSHINWEISE

! WARNUNG!

Verletzungsgefahr!

Wenn Kinder mit dem LED-Fahrradlicht oder der Verpackung spielen, können sie sich daran verletzen oder ersticken!

- Lassen Sie Kinder nicht mit dem LED-Fahrradlicht oder der Verpackung spielen.

- Beaufsichtigen Sie Kinder in der Nähe des LED-Fahrradlichts.

- Bewahren Sie das LED-Fahrradlicht und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

! WARNUNG!

Blendgefahr!

Nicht in die aktive Lichtquelle starren!

- Nicht direkt ins Licht des LED-Fahrradlichts blicken oder das LED-Fahrradlicht auf die Augen anderer Menschen richten. Dies kann zur Beeinträchtigung der Sehkraft führen.

- Stellen Sie sicher, dass andere Verkehrsteilnehmer nicht geblendet werden.

! WARNUNG!

Unfallgefahr!
Ein verdecktes oder nicht funktionstüchtiges LED-Fahrradlicht kann Ihr Sichtfeld einschränken und Sie für andere Verkehrsteilnehmer schlechter sichtbar machen.

- Achten Sie darauf, dass das LED-Fahrradlicht nicht von Gegenständen verdeckt oder beeinträchtigt wird.

- Stellen Sie sicher, dass das LED-Fahrradlicht fest montiert und voll funktionsfähig ist.

- Prüfen Sie regelmäßig vor dem Gebrauch den festen Sitz der Halterungen.

SICHERHEITSHINWEISE ZU AKKUS

! WARNUNG!

Brand- und Explosionsgefahr!

- Halten Sie das Produkt von Hitzequellen und direkter Sonneneinstrahlung fern, der Akku kann durch Überhitzung explodieren. Es besteht Verletzungsgefahr.

- Das LED-Fahrradlicht nicht in der Verpackung betreiben! Es besteht Brandgefahr!
- Werfen Sie Akku nicht ins Feuer.

! WARNUNG!

Verletzungsgefahr!

Ausgelaufene Akkus nicht mit bloßen Händen berühren! Es besteht Verletzungsgefahr!

- Ausgelaufene oder beschädigte Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Berühren Sie ausgelaufene Akkus nicht mit bloßen Händen; tragen Sie deshalb in diesem Fall unbedingt geeignete Schutzhandschuhe!
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Bei Kontakt mit Akkusäure spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser ab und suchen umgehend einen Arzt auf.
- Nehmen Sie Akku nicht auseinander.

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!

Bei eigenständig durchgeführten Reparaturarbeiten verfallen Ansprüche in Bezug auf Garantie und Haftung.

- Geben Sie das LED-Fahrradlicht zur Reparatur an einen qualifizierten Fachhändler oder Kundendienst.
- Die LEDs und die Akkus des LED-Fahrradlichts sind nicht austauschbar. Bei einem Defekt muss das gesamte LED-Fahrradlicht ersetzt werden.
- Bei der Entsorgung des Produktes ist zu beachten, dass dieses Produkt wiederaufladbare Batterien enthält und diese nur durch einen Fachmann entsorgt werden sollen.

TECHNISCHE DATEN

Scheinwerfer:

Artikel-Nr.: 22575
Modell-Nr.: JY-7057
Schutzart: IP 44
Akku: Li-Ion (nicht austauschbar)
Spannung: 3,7 V \pm
Kapazität: 1.400 mAh
Beleuchtungsstärke: 30 LUX / 15 LUX
LED: 3 W, 3,7 V
Anschluss: Mini-USB
Abmessungen (L x B x H): 91 x 31 x 2,5 cm
Gewicht: 77 g

Rückleuchte:

Artikel-Nr.: 22577
Modell-Nr.: JY-6055T
Schutzart: IP 44
Akku: Li-Ion (nicht austauschbar)
Spannung: 3,7 V \pm
Kapazität: 600 mAh
Beleuchtungsstärke: max. 30 Lumen
LED: 0,64 W, 2,2 V
Anschluss: Mini-USB
Abmessungen (L x B x H): 6,9 x 2 x 2 cm
Gewicht: 34 g

LED-Fahrradlicht:

Artikel-Nr.: 821472
Modell-Nr.: 22580
Chargen-Nr.: P030030226

MONTAGE

Scheinwerfer (Abb. B)

1. Legen Sie den Universal-Halteclip **5** – wie gezeigt – um die Lenkstange herum. Die Scheinwerfereaufnahme muss nach vorne zeigen.
2. Hängen Sie die Zuglippe mit einem der Befestigungslöcher in den Haltenippel ein. Achten Sie darauf, dass die Scheinwerfereaufnahme leicht nach unten geneigt und der Universal-Halteclip **5** straff an der Lenkstange befestigt ist.
3. Schieben Sie den Scheinwerfer **1** wie gezeigt auf den Universal-Halteclip **5**, bis der Scheinwerfer **1** einrastet.
4. Stellen Sie den horizontalen Winkel des Scheinwerfers **1** durch Drehen nach rechts oder links passend ein.

Lichtkegel einstellen (Abb. C)

1. Stellen Sie den Scheinwerfer **1** vertikal so ein, dass die Mitte des Lichtkegels in einer Entfernung von 5 m nur noch halb so hoch ist wie die Oberkante des Scheinwerfers **1**.

Rückleuchte

Montage an Sattelstütze (Abb. D)

1. Legen Sie den Universal-Halteclip **10** – wie gezeigt – um die Sattelstütze herum. Achten Sie darauf, dass die Rücklichtaufnahme nach hinten zeigt und der Universal-Halteclip **10** straff an der Sattelstütze befestigt ist.
 - 2.a Hängen Sie die Zuglippe mit einem der Befestigungslöcher in den Haltenippel ein. Schieben Sie die Rückleuchte **6** – wie gezeigt – auf den Universal-Halteclip **10**, bis die Rückleuchte **6** einrastet.
 - 3.a Stellen Sie den vertikalen Winkel der Rückleuchte **6** durch Drehen nach oben oder unten passend ein.
- Die Rückleuchte kann auch vertikal montiert werden, siehe 2.b und 3.b.

Montage an Gürtel, Rucksack o. ä.: (Abb. E)

- 1.a Schieben Sie die Rückleuchte **6** – wie gezeigt – auf den Halteclip **11**, bis die Rückleuchte **6** einrastet.
 - 2.a Schieben Sie den Halteclip **11** mit der Rückleuchte **6** – wie gezeigt – auf z. B. einen Gürtel oder ein passendes Band am Rucksack.
- Die Rückleuchte **6** kann auch vertikal montiert werden, siehe 1.b und 2.b.

DEMONTAGE

Scheinwerfer (Abb. F)

1. Drücken Sie den Verriegelungshebel am Universal-Halteclip **5** nach unten.
2. Ziehen Sie den Scheinwerfer **1** aus dem Universal-Halteclip **5** heraus.

Rückleuchte

Sattelstütze (Abb. G)

1. Drücken Sie den Verriegelungshebel am Universal-Halteclip **10** nach hinten.
2. Ziehen Sie die Rückleuchte **6** aus dem Universal-Halteclip **10** heraus.

Gürtel, Rucksack o. ä.: (Abb. H)

1. Drücken Sie den Verriegelungshebel am Universal-Halteclip **11** nach hinten.
2. Ziehen Sie die Rückleuchte **6** aus dem Halteclip **11** heraus.

BENUTZUNG

Scheinwerfer einschalten

1. Halten Sie den Ein-/Ausschalter **2** am Scheinwerfer **1** ca. 2 Sekunden gedrückt. Der Scheinwerfer **1** schaltet in den 30 LUX-Modus. Der Batteriekapazitäts-Indikator **3** zeigt den Ladestand des Akkus (5 LED = 100 % / 4LED = 80 %, 3LED = 60 % / 2LED = 40 % / 1LED = 20 % / 0 LED = 0 %).
2. Drücken Sie den Ein-/Ausschalter **2** am Scheinwerfer **1** erneut, schaltet der Scheinwerfer **1** in den 15 LUX-Modus.

Scheinwerfer ausschalten

1. Halten Sie den Ein-/Ausschalter **2** am Scheinwerfer **1** ca. 2 Sekunden gedrückt, um den Scheinwerfer **1** auszuschalten.

Rückleuchte einschalten

1. Halten Sie den Ein-/Ausschalter **7** an der Rückleuchte **6** ca. 2 Sekunden gedrückt.
 2. Die Rückleuchte **6** schaltet in den zuletzt benutzten Modus.
- Es gibt folgende Modi: Helles Dauerlicht / Dauerlicht / Blinken / Schnelles Blinken.
 - Die Modi werden durch je 1 x Drücken des Ein-/Ausschalters **7** durchgeschaltet.

Rückleuchte ausschalten

1. Halten Sie den Ein-/Ausschalter **7** an der Rückleuchte **6** ca. 2 Sekunden gedrückt, um die Rückleuchte **6** auszuschalten.

AKKUS AUFLADEN

i Manche Geräte wie z. B. Computer müssen eingeschaltet sein, um einen Ladevorgang am USB-Anschluss zu ermöglichen.

Scheinwerfer aufladen (Abb. I)

HINWEIS!

Wenn keine LED des Batteriekapazitäts-Indikators **3** am Scheinwerfer **1** mehr leuchtet, muss der Akku des Scheinwerfers **1** aufgeladen werden. Nur so ist die Verkehrssicherheit weiterhin gewährleistet.

1. Öffnen Sie die Gummiaбdeckung der USB-Buchse **4** am Scheinwerfer **1**.

HINWEIS!

Gehen Sie hierbei vorsichtig vor, damit Sie die Gummiaбdeckung nicht abreißen. Die Gummiaбdeckung dient als Spritzwasserschutz.

2. Stecken Sie das USB-Ladekabel **12** – wie gezeigt – in die USB-Buchse **4** am Scheinwerfer **1**.
3. Verbinden Sie das USB-Ladekabel **12** mit einem geeigneten Ladegerät (z. B. Computer, Powerbank, Smartphone-Ladegerät, Autoladebuchse etc.)
4. Die 5 LEDs des Batteriekapazitäts-Indikators **3** zeigen während des Ladevorgangs den Ladestand des Akkus an. Wenn alle 5 LEDs aufleuchten, ist der Akku voll geladen.
5. Trennen Sie das USB-Ladekabel **12** von beiden Geräten.
6. Stecken Sie die Gummiaбdeckung der USB-Buchse **4** wieder auf.

Rückleuchte aufladen (Abb. J)

HINWEIS!

Wenn der Low-Battery Indikator **8** grün leuchtet, ist der Akkustand bei ca. 10 % und muss aufgeladen werden. Nur so ist die Verkehrssicherheit weiterhin gewährleistet.

1. Öffnen Sie die Gummiaбdeckung der USB-Buchse **9** an der Rückleuchte **6**.

HINWEIS!

Gehen Sie hierbei vorsichtig vor, damit Sie die Gummiaбdeckung nicht abreißen. Die Gummiaбdeckung dient als Spritzwasserschutz.

2. Stecken Sie das USB-Ladekabel **12** – wie gezeigt – in die USB-Buchse **9** an der Rückleuchte **6**.
3. Verbinden Sie das USB-Ladekabel **12** mit einem geeigneten Ladegerät (z. B. Computer, Powerbank, Smartphone-Ladegerät, Autoladebuchse etc.)
4. Während des Ladevorgangs leuchtet der Low-Battery Indikator **8** rot.
5. Wenn der Low-Battery Indikator **8** nicht mehr leuchtet, ist der Akku voll geladen.
6. Trennen Sie das USB-Ladekabel **12** von beiden Geräten.
7. Stecken Sie die Gummiaбdeckung der USB-Buchse **9** wieder auf.

REINIGUNG UND PFLEGE

HINWEIS!

Beschädigungsgefahr!
Wenn Sie das LED-Fahrradlicht unsachgemäß reinigen, können Sie es beschädigen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten, sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.

1. Reinigen Sie das LED-Fahrradlicht mit einem weichen und leicht angefeuchteten Tuch. Verwenden Sie gegebenenfalls ein mildes Spülmittel.

ENTSORGUNG

Die Verpackung und die Bedienungsanleitung bestehen zu 100% aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Altgerät entsorgen

Anwendbar in der Europäischen Union und anderen europäischen Staaten mit Systemen zur getrennten Sammlung von Wertstoffen.

Das Produkt darf nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Das Produkt darf nur an einer Sammelstelle für Elektroschrott abgegeben werden. Über Entsorgungsmöglichkeiten des Produktes informieren Sie sich bitte bei Ihrer Gemeinde oder Stadtverwaltung.

Akku entsorgen

Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!

- Defekte oder gebrauchte wiederaufladbare Batterien müssen gemäß der Richtlinie 2006/66 / EG und ihren Ergänzungen recycelt werden.
- Batterien und Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Sie enthalten schädliche Schwermetalle. Kennzeichnung: Pb (= Blei), Hg (= Quecksilber), Cd (= Cadmium). Sie sind zur Rückgabe gebrauchter Batterien und Akkus gesetzlich verpflichtet. Sie können die Batterien nach Gebrauch entweder in unserer Verkaufsstelle oder in unmittelbarer Nähe (z. B. im Handel oder in kommunalen Sammelstellen) unentgeltlich zurückgeben. Batterien und Akkus sind mit einer durchgekreuzten Mülltonne gekennzeichnet.

KONFORMITÄTSEKLRÄRUNG

Die EU-Konformitätserklärung kann unter der in der beiliegenden Garantiekarte angeführten Adresse angefordert werden.

HU

CSOMAG TARTALMA/ ALKATRESZEK

(A. ábra)

- 1 Elölő lámpa
- 2 Ki-/bekapcsoló gomb (előlő lámpa)
- 3 Akkumulátortöltőtség-jelző (előlő lámpa)
- 4 USB-ájtaz (előlő lámpa)
- 5 Univerzális tartóbillinc (hátsó lámpa)
- 6 Hátsó lámpa
- 7 Ki-/bekapcsoló gomb (hátsó lámpa)
- 8 Lemerült akkumulátor jelzés (hátsó lámpa)
- 9 USB-ájtaz (hátsó lámpa)
- 10 Univerzális tartóbillinc (hátsó lámpa)
- 11 Felcsiptethető tartó (pl. övre, hátizsákra stb.) (hátsó lámpa)
- 12 USB-töltőkábel
- 13 Kezelési útmutató (nincs ábrázolva)
- 14 Garanciakártya (nincs ábrázolva)

ÁLTALÁNOS TUDNIVALÓK

Kezelési útmutató elovasása és betartása

A jelen kezelési útmutató a LED-es kerékpárlámpa szett része. A LED-es kerékpárlámpa szett egy előlő és egy hátsó lámpából áll. A kezelési útmutató fontos információkat tartalmaz a LED-es kerékpárlámpa szett használatához. Olvassa el figyelmesen a kezelési útmutatót, különösen a Biztonsági tudnivalókat, mielőtt a LED-es kerékpárlámpa szettet használni kezdené. A kezelési útmutató figyelmen kívül hagyása súlyos sérülésekhez vagy a LED-es kerékpárlámpa szett károsodásához vezethet. A kezelési útmutató az Európai Unió szabványain és előírásain alapul. Külföldi használat esetén tájékozódjon a helyi előírásokról és törvényekről. Őrizze meg a kezelési útmutatót, később még szüksége lehet rá. Ha a LED-es kerékpárlámpa szettet harmadik fél részére továbbadja, mellékelje hozzá ezt a kezelési útmutatót is.

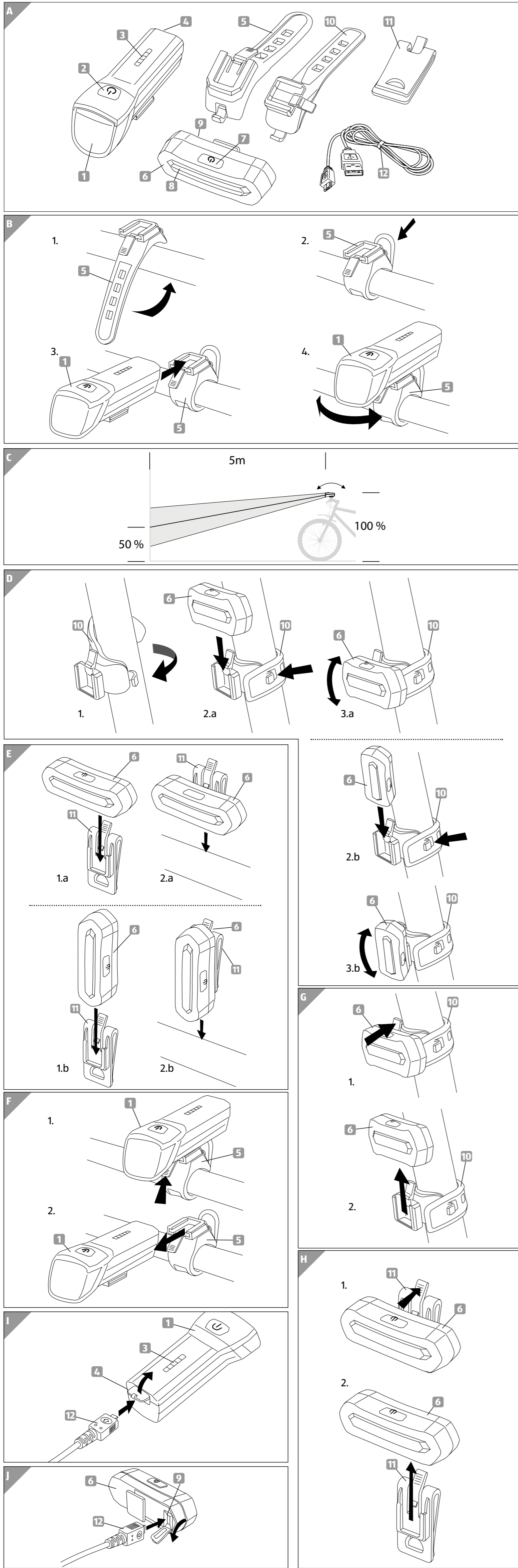


Bild: Nr. P03003026, LED-FAHRRADLICHT, P0302_2023

JELMAGYARÁZAT

A jelen kezelési útmutatóban, a LED-es kerékpár-lámpa szetten vagy a csomagoláson a következő szimbólumokat és kifejezéseket használjuk.

FIGYELMEZTETÉS!

Ez a szimbólum/kifejezés közepes kockázattal járó veszélyt jelöl, amely el nem kerülés esetén halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezethet.

VIGYÁZAT!

Ez a szimbólum/kifejezés alacsony kockázattal járó veszélyt jelöl, amely el nem kerülés esetén kis mértékű vagy csekély sérüléshez vezethet.

ÉRTESÍTÉS!

Ez a kifejezés anyagi kár kockázatára figyelmeztet.

 Ez a jel kiegészítő információkra hívja fel a figyelmet.

 Ez a szimbólum a gyermekekre vonatkozóan utal a lehetséges veszélyekre.

 Ez a jel az elvákítás veszélyére utal.

 Ez a szimbólum a készülék túlmelegedésével kapcsolatos kockázatra hívja fel a figyelmet.

 Ez a szimbólum a robbanásveszélyre hívja fel a figyelmet.

 Ez a szimbólum az elemek/akkumulátorok kezelésével kapcsolatos veszélyekre hívja fel a figyelmet.

 Ez a szimbólum az egyenáramot jelöli.

 Ez a szimbólum a III védelmi osztályt jelöli. SELV: biztonságos extra alacsony feszültség

 Megfelelőségi nyilatkozat (lásd „Megfelelőségi nyilatkozat” fejezet): Az ilyen szimbólummal jelölt termékek betartják az Európai Gazdasági Térség (EGT) minden vonatkozó közösségi előírásainak.

IP44

Az IP44 védeettségi osztály jelentése: Védett a fröccsenő vízzel és az 1 mm-nél nagyobb szilárd tárgyak bejutása ellen.

 Ez a szimbólum a csomagolás és a termék ártalmatlanításával kapcsolatban tájékoztat.

 Ez a szimbólum az FSC®-tanúsítványról ad tájékoztatást.

BIZTONSÁG

Rendeltetészerű használat

A LED-es kerékpárlámpa szett kizárólag kerékpár kivilágítására alkalmas. A LED-es kerékpárlámpát csak a jelen kezelési útmutatóban leírtak szerint használja. A termék nem alkalmas ipari célú használatra. Minden egyéb felhasználás nem rendeltetészerű használatnak minősül és anyagi kárhoz vagy személyi sérüléshez vezethet. A gyártó vagy a forgalmazó nem vállal felelősséget a nem rendeltetészerű vagy helytelen használatból eredő károkért.

BIZTONSÁGI TUDNIVALOK

FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!

 Ha gyerekek a LED-es kerékpárlámpa szettel vagy annak csomagolásával játszanak, megsejűhetnek vagy megfulladhatnak!

- Ne hagyja, hogy a LED-es kerékpárlámpa szettel vagy annak csomagolásával gyermekek játszanak.
- Ne hagyjon felügyelet nélkül gyermekeket a LED-es kerékpárlámpa szett közelében.
- A LED-es kerékpárlámpa szett és annak csomagolása gyermekektől távol tartandó.

FIGYELMEZTETÉS!

Megvakításveszély!

 Ne bámuljon az aktív fényforrásba!

- Ne nézzen közvetlenül a LED-es kerékpár-lámpa szett lámpáiba, illetve ne irányítsa a LED-es kerékpárlámpa szett lámpáit mások szemébe.
- Legyen tekintettel az emberekre. Ez a látás csökkenéséhez vezethet.
- Gondoskodjon róla, hogy ne vakítsa el a többi közlekedő felet.

FIGYELMEZTETÉS!

Balesetveszély!

A letakart vagy nem működőképes LED-es kerékpárlámpa korlátozhatja látómezéjét, ugyanakkor ön más közlekedők számára is nehezebb észlelniétvé válik.

- Mindig ügyeljen rá, hogy a LED-es kerékpárlámpát ne takarja el részben vagy egészben semmi.
- Gondoskodjon róla, hogy a LED-es kerékpárlámpa szett stabilan rögzítve és működőképes legyen.
- Használat előtt rendszeresen ellenőrizze a tartók stabil rögzítését.

AZ AKKUMULÁTOROKRA VONATKOZO BIZTONSAGI TUDNIVALOK

FIGYELMEZTETÉS!

Égés- és robbanásveszély!

 - Tartsa a terméket hőforrásoktól és közvetlen napsütéstől távol, az akkumulátor a túlmelegedés következtében felrobbanhat.
 Sérülésveszély áll fenn.
 - Ne működtesse a LED-es kerékpárlámpa szettet a csomagolásában! Tűzveszélyes!

FIGYELMEZTETÉS!

Sérülésveszély!

 A szivárgó akkumulátorokat ne fogja meg puszta kézzel! Sérülésveszély áll fenn!

- A szivárgó vagy sérült akkumulátorok bõrrel érintkezve sérüléseket okozhatnak. Puszta kézzel semmiképpen sem szabad megérinteni a szivárgó akkumulátorokat; ehhez mindig viseljen a cél-ra alkalmas védőkesztyűt!
- Kerülje a bõrrel, szemmel, nyálkahártyákkal történõ érintkezést. Ha hozzáért az akkumulátorsavhoz, az érintett területet azonnal bő tiszta vízzel mossa le, és haladéktalanul forduljon orvoshoz.
- Ne szerelje szét az akkumulátorokat.

ÉRTESÍTÉS!

Anyagi kár kockázata!
A saját kezûleg végzett javítás érvényteleníti a garanciát és jótállást.

- A LED-es kerékpárlámpát javításra hivatalos szak-szervízbe vagy az ügyfélszolgálatra adja le.
- A LED-es kerékpárlámpa akkumulátora és LED-jei nem cserélhetőek. Bármely hiba esetén a teljes LED-es kerékpárlámpát cserélni kell.
- A termék ártalmatlanításakor vegye figyelembe, hogy a termék újratölthető elemeket tartalmaz, és kizárólag szakember dobhatja el.

MŰSZAKI ADATOK

Első lámpa
Cikksz.: 22575
Modellsz.: JY-7057
Érintésvédelmi osztály: IP 44

Akkumulátor: Li-Ion (nem cserélhető)
Feszültség: 3,7 V ===
Kapacitás: 1400 mAh
Fényerő: 30 LUX / 15 LUX
LED: 3 W, 3,7 V
Csatlakozó: Mini-USB
Méretek (H x Sz x M): 91 x 31 x 2,5 cm
Tömeg: 77 g

Hátsó lámpa:
Cikksz.: 22577
Modellsz.: JY-6055T
Érintésvédelmi osztály: IP 44
Akkumulátor: Li-Ion (nem cserélhető)
Feszültség: 3,7 V ===
Kapacitás: 600 mAh
Fényerő: max. 30 Lumen
LED: 0,64 W, 2,2 V
Csatlakozó: Mini-USB
Méretek (H x Sz x M): 6,9 x 2 x 2 cm
Tömeg: 34 g

LED-es kerékpárlámpa szett:
Cikksz.: 821472
Modellsz.: 22580
Tételszám: P030030226

SZERELÉS

Elülső lámpa (B. ábra)
1. Helyezze az univerzális tartóbilincset – az ábrán látható módon – a kormányrúdra. Az elülső lámpa foglalatának előre kell néznie.
2. A tartószj egyik rögzítőnyílását akassza be a bütőkbe. Ügyeljen rá, hogy az elülső lámpa foglatala kicsit lefelé nézzen, és az univerzális tartóbilincs stabilan rögzüljön a kormányrúdon.
3. Tojja fel az elülső lámpát – az ábrán látható módon – az univerzális tartóbilincsr annyira, hogy az elülső lámpa reteszelődjön.
4. Jobbra vagy balra fordítva állítsa be az elülső lámpa vízszintes szögét.

Fénykúp beállításá: (C. ábra)

1. Állítsa be az elülső lámpa függőleges szögét úgy, hogy a fénykúp közepe 5 m távolságban az elülső lámpa felső pereme és a talaj között felülton legyen.

Hátsó lámpa
Rögzítés a nyeregrúdra: (D. ábra)
1. Helyezze az univerzális tartóbilincset – az ábrán látható módon – a nyeregrúdra. Ügyeljen rá, hogy a hátsó lámpa foglatala hátrafelé nézzen, és az univerzális tartóbilincs stabilan rögzüljön a nyeregrúdon.
2.a A tartószj egyik rögzítőnyílását akassza be a bütőkbe. Tojja fel a hátsó lámpát – az ábrán látható módon – az univerzális tartóbilincsr annyira, hogy a hátsó lámpa reteszelődjön.
3.a Feléely vagy lefelé fordítva állítsa be az elülső lámpa függőleges szögét.
A hátsó lámpa függőlegesen is felszerelhető, lásd 2.b és 3.b.

Rögzítés övre, hátsizákra stb.: (E. ábra)

1.a.Tojja fel a hátsó lámpát – az ábrán látható módon – a felcsiptethető tartóra annyira, hogy a hátsó lámpa reteszelődjön.
2.a Akassza fel a felcsiptethető tartót a hátsó lámpával együtt – az ábrán látható módon – pl. egy övre vagy egy hátsizák megfelelő szíjára.
A hátsó lámpa függőlegesen is felszerelhető, lásd 1.b és 2.b.

LESZERELÉS

Elülső lámpa (F. ábra)
1. Nyomja meg az univerzális tartóbilincs reteszelőnyelvét lefelé.
2. Húzza ki az elülső lámpát az univerzális tartóbilincsből .

Hátsó lámpa
Nyeregrúd: (G. ábra)
1. Nyomja meg az univerzális tartóbilincs reteszelőnyelvét hátra.
2. Húzza ki a hátsó lámpát az univerzális tartóbilincsből .
Öv, hátsizák stb.: (H. ábra)
1. Nyomja meg az univerzális tartóbilincs reteszelőnyelvét hátra.
2. Húzza ki a hátsó lámpát az felcsiptethető tartóból .

HASZNÁLAT

Elülső lámpa bekapcsolása

1. Tartsa a be-/kikapcsoló gombot az elülső lámpán kb. 2 másodpercig nyomva. Az elülső lámpa 30 LUX-os üzemmódban bekapcsol. Az akkumulátor-töltöttség-jelző mutatja az akkumulátor töltöttségét (5 LED = 100% / 4 LED = 80%, 3 LED = 60% / 2 LED = 40% / 1 LED = 20% / 0 LED = 0%).
2. Nyomja meg ismét a be-/kikapcsoló gombot az elülső lámpán , hogy az elülső lámpát 15 LUX-os üzemmódba kapcsolja.

Elülső lámpa kikapcsolása
1. Tartsa a be-/kikapcsoló gombot az elülső lámpán kb. 2 másodpercig nyomva, hogy kikapcsolja az elülső lámpát.

Hátsó lámpa bekapcsolása

1. Tartsa a be-/kikapcsoló gombot a hátsó lámpán kb. 2 másodpercig nyomva.
2. A hátsó lámpa az utóljára használt üzemmódban kapcsol be.

- Az alábbi üzemmódok körül választhat: Fényes folytonos / Folytonos / Villogás / Gyors villogás
- Az üzemmódok közt a bekapcsoló gombot 1-szer megnyomva válthat.

Hátsó lámpa kikapcsolása

- Tartsa a be-/kikapcsoló gombot a hátsó lámpán kb. 2 másodpercig nyomva, hogy kikapcsolja a hátsó lámpát.

AKKUMULÁTOROK FELTÖLTÉSE

 Bizonyos készülékeknek, pl. a számítógépek, bekapcsoló állapotban kell lenniük, hogy az USB-csatlakozón keresztül tölteni tudjon.

Elülső lámpa feltöltése (I. ábra)

ÉRTESÍTÉS!

Ha az akkumulátortöltöttség-jelző egyik LED-je sem világít az elülső lámpán , az elülső lámpa akkumulátorát fel kell tölteni. Így továbbra is biztosítható a közlekedés biztonsága.

1. Nyissa fel az USB-csatlakozó gumiborítását az elülső lámpán .

ÉRTESÍTÉS!

Ekkor legyen óvatos, hogy ne tépje le a gumiborítást. A gumiborítás véd a fröccsenő víz ellen.
2. Csatlakoztassa az USB-töltőkábelt – az ábrán látható módon – az elülső lámpa USB-csatlakozójához .
3. Csatlakoztassa az USB-töltőkábelt egy alkalmas töltőkészülékhez (pl. számítógép, hordozható akkumulátor, okostelefon-töltő, autós töltőcsatlakozó stb.)
4.Töltés közben az akkumulátortöltöttség-jelző 5 LED-je mutatja az akkumulátor töltöttségét. Ha mind az 5 LED világít, az akkumulátor teljesen fel van töltve.
5. Húzza ki az USB-töltőkábelt mindkét készülékből.
6. Nyomja vissza a helyére az USB-csatlakozó gumiborítását.

Hátsó lámpák feltöltése (J. ábra)

ÉRTESÍTÉS!

Ha az akkumulátortöltöttség-jelző zölden világít, az akkumulátor töltöttsége kb. 10%, ezért fel kell tölteni. Így továbbra is biztosítható a közlekedés biztonsága.

1. Nyissa fel az USB-csatlakozó gumiborítását a hátsó lámpán .

ÉRTESÍTÉS!

Ekkor legyen óvatos, hogy ne tépje le a gumiborítást. A gumiborítás véd a fröccsenő víz ellen.
2. Csatlakoztassa az USB-töltőkábelt – az ábrán látható módon – a hátsó lámpa USB-csatlakozójához .
3. Csatlakoztassa az USB-töltőkábelt egy alkalmas töltőkészülékhez (pl. számítógép, hordozható akkumulátor, okostelefon-töltő, autós töltőcsatlakozó stb.)
4. A töltés során pirosan világít az akkumulátortöltöttség-jelző .
5. Ha az akkumulátortöltöttség-jelző már nem világít, az akkumulátor teljesen fel van töltve.
6. Húzza ki az USB-töltőkábelt mindkét készülékből.
7. Nyomja vissza a helyére az USB-csatlakozó gumiborítását.

TISZTÍTÁS ÉS ÁPOLÁS

ÉRTESÍTÉS!

Anyagi kár kockázata!
Ha szakszerűtlenül tisztítja a LED-es kerékpárlámpát, kárt tehet benne.

- Ne használjon agresszív tisztítószert, keféfém-vagy nyílonsörtékkel, valamint éles vagy fémes tisztítószközöket, például kést, kemény spatulát vagy hasonlót. Ezek károsíthatják a készülék felületét.

1. Puha, enyhén nedves kendővel törölje le a LED-es kerékpárlámpákat. Szükség esetén használjon enyhe tisztítószert.

ÁRTALMATLANÍTÁS

 A csomagolás és a kezelési útmutató 100%-ig környezetbarát anyagokból készült, amelyek a helyi szelektív hulladékgyűjtő üzemekben ártalmatlaníthatók.

Elhasználdott készülék cseréje
Az Európai Unióban és más európai államokban alkalmazható, ahol az újrahasznosítható hulladékokat szelektíven gyűjtik.

 A terméket tilos a hagyományos háztartási hulladékkal együtt gyűjteni. A termék csak elektromikai hulladék gyűjtésére szakosodott telepen szabad leadni. A termék ártalmatlanításának módjáról tájékozódjon a helyi szolgáltatónál vagy önkormányzatnál.

Az akkumulátor ártalmatlanítása
 Elemeket és akkumulátorokat tilos a háztartási hulladékkal együtt gyűjteni!

- A hibás vagy használt tölthető akkumulátorokat a 2006/66/EK irányelvnek és kiegészítéseinek megfelelően kell újrahasznosítani.

- Elemeket és akkumulátorokat tilos a háztartási hulladékkal együtt ártalmatlanítani. Azok káros nehézfémeket tartalmaznak. Megjelölés: Pb (= ólom), Hg (= higany), Cd (= kadmium). A törvény szerint az elhasznált elemeket és akkumulátorokat kötelező visszaszolgáltatni. A használatot követően az elemeket térítésmentesen visszaveszik cégünk elárulótőhelyén vagy annak közvetlen közelében (például az üzletben vagy az önkormányzati gyűjtőhelyeken). Az elemek és az akkumulátorok áthúzott szemeteskukával vannak megjelölve.

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

 CE
Az EU Megfelelőségi nyilatkozatot a mellékelt garanciakértvány szereplő címen igényelheti.

 SI

OBSEG DOBAVE/SESTAVNI DELI

(SI. A)
1 Žaromet
2 Stikalo vklop/izklop (žaromet)
3 Signalna lučka za zmožljivost baterije (žaromet)
4 Priključek USB (žaromet)
5 Večnamenska pritrđilna sponka (žaromet)
6 Vzvatrna luč
7 Stikalo vklop/izklop (vzvatrna luč)
8 Indikator nizke napolnjenosti baterije (vzvatrna luč)
9 Priključek USB (vzvatrna luč)
10 Večnamenska pritrđilna sponka (vzvatrna luč)
11 Pritrđilna sponka (npr. za pas, nahrbtnik ipd.) (vzvatrna luč)
12 Polnilni kabel USB
13 Navodila za uporabo (brez sl.)
14 Garancijska kartica (brez sl.)

SPLOŠNO

Navodila za uporabo sodijo k tej LED luči za kolo. LED luč za kolo je sestavljeno iz žarometa in vzvatrne luči. Navodila za uporabo vsebujejo pomembne informacije za uporabo LED luči za kolo.

Pred začetkom uporabe LED luči za kolo skrbno preberite navodila za uporabo. Še posebej varnostna navodila. Neupoštevanje teh navodil za uporabo lahko povzroči hude telesne poškodbe ali poškoduje LED luč za kolo. Navodila za uporabo temeljijo na standardnih in predpisih, ki veljajo v Evropski uniji. V tujini upoštevajte tudi smernice in zakone, specifične za državo. Navodila za uporabi shranite za nadaljnjo uporabo. Če boste LED luč za kolo predali tretjim, jim obvezno izročite tudi ta navodila za uporabo.

RAZLAGA ZNAKOV

V teh navodilih za uporabo, na LED luči za uporabo ali na embalaži, se uporabljajo naslednji simboli in signalne besede.

! OPOZORILO!

Ta signalni simbol / beseda označujeta ogrožanje s srednjo stopnjo tveganja, ki ima lahko za posledico smrt ali hudo poškodbo, če ju ne upoštevate.

! PREVIDNOST!

Ta signalni simbol / beseda označujeta ogrožanje za manjšo stopnjo tveganja, ki ima lahko za posledico manjšo ali zmerno poškodbo, če ju ne upoštevate.

NAPOTEKI!

Ta signalna beseda svari zoper mogočo gmotno škodo.

 Ta znak opozarja na dodatne informacije.

 Ta simbol opozarja na možne nevarnosti glede otrok.

 Ta znak opozarja na nevarnost zaslepitve.

 Ta simbol opozarja na možne nevarnosti, povezane s pregretjem.

 Ta simbol opozarja na možne nevarnosti glede možnosti eksplozije.

 Ta simbol opozarja na možne nevarnosti ob rokovanju z baterijami/akkumulatorjem.

 Ta znak označuje enosmerni tok.

 Ta znak označuje razred zaščite III. SELV: varna ekstra nizka napetost

 CE
Izjava o skladnosti (glejte poglavje „Izjava o skladnosti”): Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise skupnosti Evropskega gospodarskega prostora, ki se morajo uporabljati.

IP44

Vrsta zaščite IP44 pomeni: zaščitno proti brizgom vode in vdoru trdih delcev s premerom, večjim od 1 mm.

Ti znaki inform